



Deutsch-Japanische Gesellschaft e.V.

Region: Braunschweig - Peine - Wolfsburg

公益法人 独日協会 ブラウンシュヴァイグーパイネーヴォルフスブルグ 地域

- In Kooperation mit dem Filmtheater Universum -

Einladung zum Film „Ramen Shop“

Wann: Mittwoch, 12.6.2019, 19.00 Uhr mit Ramen-Einführung von Matthias Hoffert, Webmaster der DJG

Sonntag, 16.6.2019, 11.00 Uhr mit der Ramen-Einführung von Mayumi Imaki-Radon, Vizepräsidentin der DJG

Wo: Filmtheater Universum, Neue Strasse 8, 38100 Braunschweig
Tel. 0531 702 215-33 / www.universum-filmtheater.de

Eintritt: 6,50 Euro – Rabattpreis für die DJG Mitglieder, 独日協会会員への割引料金



Sie können die Eintrittskarten bereits ab 17.05.2019 im Universum erwerben. Dabei teilen Sie unbedingt Ihren Namen und Ihre Mitgliedschaft bei der DJG mit.

Wir freuen uns, dass das Filmtheater Universum zwei Aufführungen des Films „Ramen Shop“ für die DJG ermöglicht hat! Besonders interessant ist, dass Frau **Mayumi Imaki-Radon**, die aus der Miyagi Präfektur aus Nordost Japans stammt und Herr **Matthias Hoffert**, der vor 3 Jahren für 6 Monate an der Universität Nagoya studiert hat, über Ramen in Japan sprechen werden. Laden Sie Ihre Familie und Freunde ein! Es ist eine einmalige Gelegenheit, diesen Film zu sehen!



“Ramen Shop” (<http://www.mm-filmpresse.de/film.php?film=316>)

Spielfilm, Singapur, Japan, Frankreich 2018, 90 Minuten mit deutschen Untertiteln

„Essen ist, nach der Sprache, der wichtigste Träger der kulturellen Identität“.

Der junge Masato beherrscht ein wunderbares Handwerk: er ist Koch in einer traditionellen japanischen Suppenküche. Die Ramen-Nudel-Suppe ist seine Spezialität. Der plötzliche Tod des Vaters versetzt Masato in seine Kindheit zurück. In einem Koffer voller Erinnerungen findet Masato nun Spuren der Liebesgeschichte seiner Eltern. Er beschließt, sich auf den Weg nach Singapur zu machen, ins Heimatland seiner Mutter, die starb als Masato 10 Jahre alt war. Für den jungen Koch beginnt eine kulinarische Reise in die Vergangenheit, denn die Geschichte seiner Familie ist eine Geschichte voller Sinnlichkeit und von großer Liebe. Masato probiert sich durch die kulinarischen Traditionen Singapurs, Japans und Chinas und lernt nicht nur die Kunst des Kochens ganz neu kennen, sondern auch die Kunst des Zusammenseins.

Von Familiengeheimnissen und zauberischen Rezepten – RAMEN SHOP ist einfühlsames und sinnliches Kino aus Fernost. Der Film von Eric Khoo erzählt von der Suche eines jungen Menschen nach einem Platz in der Welt und nimmt uns mit auf eine köstliche Bildungsreise in die Küchen und Seelen Japans.

グルメ映画「ラーメン・テー (RAMEN TEH)」のあらすじ: (<https://burenyu.com/ramenteh-1904>)ドイツ語字幕
群馬県高崎市とシンガポールを舞台に家族の絆を描く物語。

主人公のマサトは、日本人の父とシンガポール人の母を持つラーメン職人。高崎でラーメン屋を営むマサトが、亡くなった母の故郷であるシンガポールで祖母を訪ね、シンガポールの肉料理バクテーとラーメンを組み合わせたオリジナル料理「ラーメン・テー」を家族の絆で作りに上げるストーリー。

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Teruko Balogh-Klaus
Präsidentin

Geschäftsstelle: Rebhuhnweg 8, 38518 Gifhorn

Tel. 05371-6191646 / Email: mail@djg-bs.de / Internet: www.djg-bs.de

Deutsche Bank Braunschweig: IBAN: DE5127 0700 2403 7558 0800 / BIC: DEUTDE33

Präsidentin: Teruko Balogh-Klaus

Vizepräsidenten: Mayumi Imaki-Radon / Klaus-Dieter Kühn / Dr. Heidereich von Biedersee
Schatzmeister: Dr. Detlef Dornieden